



**TRIBUNALE ORDINARIO DI NAPOLI**  
**Ufficio di Presidenza**  
**Ufficio Consulenti Tecnici e Periti**

**UFFICIO ASSEVERAZIONI PERIZIE E TRADUZIONI**

Cronologico Reg. Asseverazioni n. \_\_\_\_\_

In data \_\_\_\_\_, innanzi a Noi sottoscritto Funzionario Giudiziario del Tribunale Ordinario di Napoli si è presentato il Sig. \_\_\_\_\_

identificato con \_\_\_\_\_ n° \_\_\_\_\_ rilasciato da \_\_\_\_\_

il \_\_\_\_\_ il quale, ai sensi della art. 5 R.D. 1922/1366 – DPR. 396/2000 DPR. 445/2000

ha chiesto di giurare la perizia/traduzione:

Traduzione dalla lingua \_\_\_\_\_ alla lingua \_\_\_\_\_

**DICHIARA:**

1) di essere esperto nella lingua tradotta in quanto: \_\_\_\_\_

2) di aver ricevuto incarico da: \_\_\_\_\_

**DICHIARA, ALTRESÌ, CHE IL DOCUMENTO È;**

ORIGINALE  COPIA  COPIA CONFORME

Premesse le ammonizioni responsabilità penale (art. 483 c.p.) derivante da dichiarazioni mendaci, il costituito giura ripetendo la formula;

**“GIURO DI AVER FEDELMENTE PROCEDUTO NELLE OPERAZIONI A ME AFFIDATE”**

Detta perizia/traduzione consta di pagine n. \_\_\_\_\_ ed allegati n. \_\_\_\_\_ e viene firmata dal Perito/Traduttore in presenza dell'Ufficio.

Del che è verbale.

**Firma** \_\_\_\_\_

Il Funzionario Giudiziario